

Codice A18200

D.D. 15 dicembre 2014, n. 85

Servizio di assistenza tecnica specialistica per l'Asse IV LEADER del PSR 2007-13 e lo sviluppo locale LEADER del PSR 2014-20. Aggiudicazione definitiva alla societ R&P. Approvazione schema di contratto. CUP J14H14000230009, CIG ZAA103A3AD. Affidamento incarico.

Premesso che:

con determinazione dirigenziale n. 2141 del 23/07/2014 si è deciso di procedere all'affidamento del "Servizio di assistenza tecnica per concludere l'attuale programmazione del PSR 2007-13, relativamente all'Asse IV LEADER, e dare avvio a quella successiva 2014-20 nell'ambito dello sviluppo locale LEADER", mediante cottimo fiduciario previo esperimento di gara, assumendo come criterio di individuazione della migliore offerta quello dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art.125 del Dlgs 163/2006;

sono state invitate a partecipare alla procedura cinque società:

E & Y – Financial – Business advisors SpA (nota prot. 40095/DB1427 del 04/08/2014)

POLIEDRA S.p.A. (nota prot. 40097/DB1427 del 04/08/2014)

R&P- Ricerche e progetti (nota prot. 40100/DB1427 del 04/08/2014)

TEAM Srl (nota prot. 40105/DB1427 del 04/08/2014)

ECOTER S.r.l (nota prot. 40107/DB1427 del 04/08/2014)

che nei termini prescritti dalla lettera d'invito ha presentato offerta unicamente la ditta R&P- Ricerche e Progetti, corrente in Torino, Via Bonafous n. 8;

con determinazione del Responsabile del Settore Cooperazione transfrontaliera e programmazione integrata n. 2484 del 11 settembre 2014 è stata nominata la Commissione Giudicatrice che si è riunita in seduta pubblica il 15/09/2014;

verificata l'inesistenza delle cause di incompatibilità e di astensione di cui all'art. 84, cc 4, 5 e 7 del DLgs 163/2006 dei commissari, ai sensi dell'art.120 del DPR 207/2010;

visto il verbale di gara della suddetta Commissione, che si allega a far parte integrante e sostanziale del presente atto, relativo alla verifica della regolarità e completezza della documentazione amministrativa, dell'offerta tecnica e dell'offerta economica pervenuta;

la ditta R&P Ricerche e Progetti, è stata dichiarata affidataria provvisoria per l'appalto relativo al servizio in questione con un punteggio complessivo pari a 90/100;

ritenuta l'offerta prodotta dalla ditta provvisoriamente affidataria pari a €30.400,00 IVA esclusa congrua e pienamente rispondente agli ordinari canoni di mercato;

la Regione Piemonte ha successivamente provveduto alle verifiche in capo all'aggiudicatario provvisorio dell'effettivo possesso dei requisiti morali e dell'insussistenza di cause ostative di cui agli artt. 38 e 48 del Dlgs 163/2006;

verificato, previo accertamento effettuato in occasione dell'avvio della procedura ed in occasione dell'affidamento definitivo, che non sono attive convenzioni Consip di cui all'art.26 comma 3 della Legge 488/1999 aventi ad oggetto servizi comparabili con quelli di cui all'oggetto e che si tratta di un servizio non reperibile sul MEPA;

Visto il verbale di gara (allegato 1);

Preso atto che la Regione Piemonte ha attivato tutte le necessarie verifiche sul possesso dei requisiti di cui all'art. 38 del Dlgs 163/2006, in capo all'aggiudicatario provvisorio

Rilevato che il servizio trova copertura sul bilancio della Regione Piemonte sui capitoli destinati all'assistenza tecnica del PSR, impegni n. 1751 e n. 1754;

IL DIRIGENTE

Visti gli artt. 4 e 17 del D. Lgs 165/01 s.m.i.

Vista la L.R. 7/2001;

Vista la L.R. 23/2008 e s.m.i.

determina

1. di approvare il verbale di gara del 15 settembre 2014 dal quale risulta che la Ditta R&P s.c.r.l, corrente in Torino, Via Bonafous n. 8, è stata dichiarata affidataria provvisoria per l'appalto relativo al servizio in oggetto (allegato 1);
2. di procedere, per le ragioni espresse in narrativa, all'affidamento definitivo del servizio per attività di supporto tecnico all'Autorità di Gestione del Programma alla Ditta R&P Ricerche e Progetti s.c. (C.F. 03852150014);
3. di approvare lo schema di contratto allegato alla presente determinazione (allegato 2);
4. di dare atto della copertura finanziaria pari a € 37.088,00 (o.f.i.) sul bilancio della Regione Piemonte, impegno n. 1751 sul capitolo 123840 e n. 1754 sul capitolo 139319;

Ai fini della pubblicità degli atti e della trasparenza dell'azione amministrativa, si dispone che la presente determinazione sia pubblicata sul sito della Regione Piemonte, sezione "Amministrazione trasparente" ai sensi della lettera b) del comma 1 dell'art. 23 nonché art. 37 del D.Lgs. 33/2013.

La presente determinazione è pubblicata nel Bollettino ufficiale della Regione Piemonte, ai sensi dell'art. 61 dello statuto e della L.R. 22/2010.

Il Dirigente
Silvia Riva

Allegato

ALLEGATO 1

REGIONE PIEMONTE

DIREZIONE OPERE PUBBLICHE, DIFESA DEL SUOLO,
ECONOMIA MONTANA E FORESTE - SETTORE COOPERAZIONE
TRANSFRONTALIERA E PROGRAMMAZIONE INTEGRATA

CORSO STATI UNITI 21 - 10128 TORINO

VERBALE DELLE OPERAZIONI RELATIVE ALLA GARA A
PROCEDURA NEGOZIATA MEDIANTE COTTIMO FIDUCIARIO AI
SENSI DELL'ART. 125 DEL D.LGS.163/2006 E S.M.I. PER
L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI ASSISTENZA TECNICA
SPECIALISTICA PER L'ASSE IV LEADER DEL PSR 2007-13
E LO SVILUPPO LOCALE LEADER DEL PSR 2014-20.

IMPORTO A BASE DI GARA: € 32.000,00 oltre I.V.A.

APERTURA DOCUMENTAZIONE AMMINISTRATIVA

L'anno duemilaquattordici, il giorno quindici del
mese di settembre, alle ore 11.00, nell'ufficio 806
del Palazzo Regionale sito in Torino, Corso Stati
Uniti n. 21, ottavo piano, avanti a me ing.

Miriam CHIARA Segretario Verbalizzante, è comparsa
la Commissione di gara composta da:

- Silvia Riva - Presidente;
- Maria Rosa Buscemi;
- Bianca Maria Eula;

delle cui identità sono certa e faccio fede.


100
Su Po

Non è presente alcun rappresentante dell'operatore offerente e pertanto non si distingue tra fase pubblica e riservata della seduta.

Il Presidente dà atto che:

- con determinazione della Direzione Opere Pubbliche, Difesa del Suolo, Economia Montana e Foreste - Settore Cooperazione transfrontaliera e Programmazione integrata n. 2141 del 23/7/2014, esecutiva ai sensi di legge, si è proceduto all'indizione di gara per l'affidamento del servizio di assistenza tecnica specialistica per l'Asse IV LEADER del PSR 2007-13 e lo sviluppo locale LEADER del PSR 2014-20, approvando, nel contempo, il Capitolato d'oneri, il modello di Istanza di partecipazione, il modello di Curriculum Professionale e il modello di offerta economica;
- con la suddetta determinazione si è stabilito che per l'affidamento del servizio si procedesse attraverso procedura negoziata mediante cottimo fiduciario ai sensi dell'art. 125 del d.lgs.163/2006 e s.m.i. assumendo il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, ai sensi degli artt. 81, comma 1, e 83 del Codice dei contratti;
- con determinazione dirigenziale della Direzione Opere Pubbliche, Difesa del Suolo, Economia Montana



e Foreste - Settore Cooperazione transfrontaliera e Programmazione integrata n. 2484 dell'11 settembre 2014, scaduto il termine per la presentazione delle offerte in data 08.09.2014, è stata costituita la Commissione di gara, riunitasi in data 15 settembre 2014;

- il plico accludente al suo interno la busta con la documentazione amministrativa, debitamente sigillato, riportante il nominativo dell'impresa mittente e l'indicazione precisa della gara di riferimento doveva racchiudere altre tre buste, una contenente i documenti amministrativi prescritti per la partecipazione, una l'offerta tecnica e una l'offerta economica debitamente sigillate mediante l'apposizione di un'impronta (firma sui lembi di chiusura).

Il Presidente dà quindi atto che entro la scadenza prefissata è pervenuta una sola offerta dalla ditta R&P S.C. Ricerche e progetti - via Bonafous, 8 - 10123 Torino.

Il Presidente a questo punto, nel verificare l'integrità del plico e il rispetto dei requisiti previsti dall'invito al punto n. 8), constata che le singole buste contenute nel plico sono regolarmente sigillate, riportano il nominativo dell'offerente ma non sono controfirmate sui lembi



di chiusura. Tenuto conto dell'unicità dell'offerta la Commissione stabilisce di procedere alla successiva fase di valutazione in quanto il mancato rispetto di tale requisito non lede, nel caso di specie, il principio di concorrenza.

Il Presidente inizia quindi ad aprire la busta A e ad esaminare la documentazione amministrativa presentata dal concorrente.

A seguito di detta operazione è verificata la corrispondenza ai requisiti dell'invito, la Commissione dà atto che la ditta offerente è ammessa alla fase di valutazione a seguito della verifica di ammissibilità.

Il Presidente prosegue con l'apertura della busta B relativa all'offerta tecnica, dando atto della documentazione di cui è composta.

La Commissione prende atto della completezza della documentazione attinente all'offerta tecnica e dichiara l'offerente ammessa alla successiva fase di valutazione.

Il Presidente dà atto dell'esito della valutazione dell'offerta tecnica, contenuta nella griglia di valutazione allegata al presente verbale, dando lettura dei punteggi riportati:

Qualità della proposta: punti 40

Handwritten signatures and initials in blue ink, including a large signature on the left and several smaller initials on the right.

Qualità della struttura: punti 25

Punteggio complessivo dell'offerta tecnica: punti 65.

Il Presidente a questo punto apre la busta C contenente l'offerta economica presentata dall'unico offerente, dando lettura del prezzo offerto, oggetto di valutazione ai sensi della lettera di invito: 30.400,00 euro IVA esclusa con un ribasso percentuale offerto del 5%.

Il Presidente dà altresì atto che l'offerta economica è redatta secondo l'allegato 3, facente parte degli atti di gara.

Il punteggio assegnato all'offerta economica è pari a punti 25, dando atto che nella lettera di invito era presente un mero errore materiale nella formula.

A seguito dei lavori della Commissione, il Presidente dà atto del punteggio finale complessivo conseguito dall'offerente, la cui griglia di valutazione è allegata al presente verbale, secondo quanto segue:

R&P RICERCHE E PROGETTI punteggio complessivo conseguito: punti 90.

SR
BE
BE

Il Presidente dichiara che, essendo stata presentata una sola offerta, non si procede alla redazione della graduatoria.

A conclusione dei lavori, il Presidente dichiara l'aggiudicazione provvisoria del servizio, oggetto della presente gara, a favore di R&P Ricerche e progetti.

La seduta termina alle ore 13.00.

IL PRESIDENTE

Silvia Riva.

IL COMMISSARIO

Maria Rosa Buscemi

IL COMMISSARIO

Bianca Maria Eula

IL SEGRETARIO VERBALIZZANTE

Miriam Chiara

GRIGLIA DI VALUTAZIONE - PROCEDURA DI AFFIDAMENTO IN ECONOMIA DD 2141 DEL 23 LUGLIO 2014

COMPILATA IN DATA 15/9/2014

AMMISSIBILITA'	SI	NO
plico chiuso, siglato e controfirmato sui lembi di chiusura	x	
Frontespizio con nominativo offerente, dicitura " Offerta per AT PSR"	x	
dicitura "Non aprire"	x	
n. di protocollo sulla busta	x	
pervenuto entro le ore 12 dell'8 settembre	x	

La commissione, verificati i requisiti di cui sopra dichiara l'offerta ammissibile

CONTENUTO DELL'OFFERTA	SI	NO
3 buste riportanti il nominativo dell'offerente e controfirmate sui lembi di chiusura	x	manca firma lembi di chiusura
Busta "A" Documentazione amministrativa"	x	
Marca da bollo da 16 euro	x	
datata e sottoscritta dal legale rappresentante	x	
documento di identità valido	x	
autodichiarazione di regolarità contributiva	x	
dichiarazione di ciascun socio di non versare nelle cause di esclusione dagli appalti pubblici	x	
dichiarazione dei soggetti cessati	x	
dichiarazione con dati di iscrizione al Registro delle imprese	x	
dichiarazione che consente l'utilizzo dei dati personali	x	
Busta "B" Offerta tecnica"	x	
datata e sottoscritta dal legale rappresentante	x	
relazione	x	
curriculum	x	
elenco nominativo risorse umane con curriculum sintetico	x	
struttura organizzativa	x	
responsabile dell'attività	x	

E' richiesta integrazione documentale		x
--	--	---

VALUTAZIONE DELL'OFFERTA TECNICA (max 75 punti)	MAX PUNTI	PUNTEGGIO ASSEGNATO
Qualità della proposta (Max 50 punti)		
Compatibilità della proposta rispetto alle richieste	25	20
Equilibrio tra attività oggetto della prestazione, tempi fissati per la realizzazione delle attività e risorse umane coinvolte	25	20
Qualità della struttura (max 25 punti)		
Grado di esperienza acquisita nel campo dell'AT	15	15
Grado di esperienza lavorativa nel campo dei programmi integrati di sviluppo locale	10	10
BUSTA "C" - OFFERTA ECONOMICA (max 25 punti)		
compatibilità dell'offerta con i prezzi di mercato e quelli applicati dall'amministrazione in rapporto al n. di giornate uomo proposte		
(25 X 32) - IMPORTO OFFERTO/32- IMPORTO OFFERTO		25
TOTALE PUNTEGGIO OTTENUTO		90

L'offerta è ritenuta congrua e conveniente.

IL PRESIDENTE - SILVIA RIVA

COMMISSARIO - MARIA ROSA BUSCEMI

COMMISSARIO - BIANCA MARIA EULA

SEGRETARIO - MIRIAM CHIARA



*Direzione Opere pubbliche, difesa del suolo, montagna, foreste, protezione civile, trasporti e logistica
Settore Cooperazione Transfrontaliera e Programmazione Integrata
ctpi@regione.piemonte.it - CTPI@cert.regione.piemonte.it*

Contratto relativo all'affidamento di un servizio di assistenza tecnica specialistica per l'Asse IV LEADER del PSR 2007-13 e lo sviluppo locale LEADER del PSR 2014-20. CUP J14H14000230009, CIG ZAA103A3AD.

Importo: € 30.400,00 (o.f.e.)

PREMESSO CHE:

con determinazione dirigenziale n. .../A18200 del, che qui si intende integralmente richiamata, è stato affidato l'incarico di assistenza tecnica specialistica per l'Asse IV LEADER del PSR 2007-13 e lo sviluppo locale LEADER del PSR 2014-20 alla società R & P (Torino, via Bonafous 8, CF. e P. IVA 03852150014)

QUANTO SOPRA PREMESSO, TRA

la Regione Piemonte (C.F. n. 80087670016), rappresentata, ai sensi della l.r. 23/2008, dal Dirigente responsabile del Settore Cooperazione Transfrontaliera e Programmazione Integrata della Direzione regionale Opere pubbliche, difesa del suolo, montagna, foreste, protezione civile, trasporti e logistica, Silvia Riva (omissis), nata a Pinerolo (TO) il 23.10.1967, domiciliata ai fini della presente convenzione presso la sede regionale di Torino in piazza Castello n. 165, di seguito denominata "Committente",

E

La società R & P (Torino, via Bonafous 8, CF. e P. IVA 03852150014), rappresentata dal suo presidente, Michelangelo Filippi, di seguito denominato "Appaltatore",

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

ARTICOLO 1 - PREMESSE

Le premesse al presente contratto costituiscono parte integrante e sostanziale del medesimo.

ARTICOLO 2 - OGGETTO

Il Committente, affida all'Appaltatore, che accetta, l'esecuzione di un incarico per attività di supporto tecnico al Settore regionale responsabile dell'attuazione dell'Asse 4 del PSR 2007-2013 e dello sviluppo locale LEADER del PSR 2014-2020.

Relativamente ai contenuti tecnici l'incarico si sviluppa secondo due macrocategorie:

1_SUPPORTO ALLA REDAZIONE DEL RAPPORTO ANNUALE DI ESECUZIONE 2014 DEL PSR 2007-13 E DI EVENTUALE ALTRA DOCUMENTAZIONE DA SOTTOPORRE AL COMITATO DI SORVEGLIANZA

Nell'ambito degli interventi per la gestione del Programma, il servizio riguarderà la predisposizione della documentazione da includere nel rapporto annuale sullo stato di attuazione dell'Asse IV LEADER, secondo i tempi, le modalità e i contenuti indicati nella documentazione comunitaria e le indicazioni operative fornite dall'Autorità di gestione del Programma di Sviluppo Rurale, responsabile della redazione del Rapporto annuale di esecuzione. Qualora necessario il servizio dovrà comprendere l'elaborazione di proposte di modifica finanziaria o di altri documenti da sottoporre al comitato di sorveglianza e alla CE.

2_SUPPORTO TECNICO PER LA FASE DI PREDISPOSIZIONE DELLE STRATEGIE DI SVILUPPO LOCALE NELL'AMBITO DEL CLLD LEADER.

L'attività si svolgerà dopo la presentazione del Programma alla CE e durante il periodo di predisposizione delle strategie di sviluppo locale elaborate nell'ambito del CLLD Leader. Consisterà nel supportare l'ufficio responsabile della Misura 19 "Sviluppo locale Leader" nella predisposizione dei documenti attuativi e nel fornire assistenza tecnica ai GAL in modo tale da favorire la presentazione di Programmi di Sviluppo Locale integrati e di elevato livello qualitativo, in grado di valorizzare le potenzialità locali, nel rispetto delle indicazioni del PSR 2014-20.

ARTICOLO 3 – OSSERVANZA DELLE PRESCRIZIONI

L'affidamento del servizio viene concesso subordinatamente alla piena ed incondizionata osservanza delle condizioni previste nell'offerta economica che qui si richiama integralmente.

ARTICOLO 4 – CONDIZIONI DI ESPLETAMENTO DELLE ATTIVITA'

Le attività previste risultano le seguenti (art. 3 del Capitolato d'oneri):

- definizione delle linee-guida applicative e procedurali delle misure del PSR che possono essere attuate dai GAL; si dovrà prestare particolare attenzione alle misure attivate per la prima volta dal PSR e da Leader (es. Misura 16 "Cooperazione") o alle misure che in passato hanno presentato difficoltà nell'implementazione (es. Misura 19.3 "Cooperazione tra Gruppi di azione locale);
- supporto tecnico per l'elaborazione del bando regionale, degli allegati e dei criteri di selezione delle strategie di sviluppo locale;
- elaborazione dei dati statistici, economici e territoriali a supporto della predisposizione delle strategie di sviluppo locale;
- supporto al Comitato tecnico per la definizione di "bandi-tipo" per i GAL completi, di facile comprensione e con criteri di selezione trasparenti e oggettivi;
- supporto tecnico per l'organizzazione di uno sportello informativo dedicato ai GAL, compresa la partecipazione e preparazione di eventuali attività seminariali e di animazione territoriale che si rendessero utili; particolare attenzione dovrà essere prestata agli aspetti che potrebbero costituire una criticità quali la ridefinizione dei partenariati, gli ambiti territoriali e i tematismi di riferimento delle strategie.
-

ARTICOLO 5 – DURATA DEL CONTRATTO

Il presente contratto avrà decorrenza dalla data di stipulazione e scadenza 31/05/2014.

ARTICOLO 6 – IMPORTO CONTRATTUALE E PAGAMENTO

L'importo contrattuale è pari a €30.400 oltre I.V.A. per un totale pari a €37.088,00.

Il pagamento dei corrispettivi sarà effettuato dietro presentazione di regolari fatture, come segue:

- il 40% del totale verrà corrisposto alla stipula del contratto;
- il 60% entro il 31 maggio 2014 previo accertamento da parte del Committente del rispetto degli obblighi contrattuali.

Le predette fatture saranno liquidate entro 30 (trenta) giorni dal loro ricevimento.

Qualora, per cause imputabili al Committente, il pagamento non venga effettuato nei termini indicati saranno dovuti gli interessi moratori previsti dalla legge, nella misura del 9,25%. Tale misura è comprensiva del maggior danno, ai sensi dell'art. 1224 del codice Civile.

ARTICOLO 7 – RESPONSABILITA' E OBBLIGHI

Il possesso dei requisiti di cui agli artt. 38 e ss. del d.lgs. n. 163/2006, risultante da autocertificazione resa agli atti dall'Appaltatore, è stato oggetto di apposita verifica ai sensi dell'art. 71 del D.P.R. 445/2000. Nell'ipotesi del venir meno anche di uno solo dei requisiti richiesti l'affidamento sarà oggetto di recesso previa comunicazione dell'avvio del procedimento ai sensi dell'art. 7 della L. 241/90 e s.m.i.

L'Appaltatore riconosce a suo carico e dichiara di assumere in proprio ogni responsabilità in caso di infortuni e di danni arrecati eventualmente a persone o cose, sia dell'Amministrazione, sia di terzi, in dipendenza di colpa grave o negligenza nella prestazione del servizio.

L'Appaltatore deve assicurare un'ordinata archiviazione – per eventuali verifiche da parte degli organismi competenti – dei documenti contabili e amministrativi riferiti allo svolgimento del servizio in oggetto, con particolare riferimento alla documentazione contabile.

In caso di recesso dal contratto, l'Appaltatore dovrà dare preavviso di quindici giorni.

ARTICOLO 8 – RISOLUZIONE DEL CONTRATTO

Il Committente potrà chiedere la risoluzione del contratto ex art. 1456 c.c. in ogni momento, previa diffida formale inviata mediante raccomandata con ricevuta di ritorno nei seguenti casi:

- inadempimento o inesatto adempimento oltre i termini previsti dal presente contratto;
- sopravvenuta situazione di incompatibilità;
- adempimento non conforme a tempi, modalità o forme previsti nel presente contratto;
- accertata esecuzione del servizio o di parte del servizio in subappalto;
- cessione parziale o totale del contratto;
- qualora l'ammontare delle penali superi il 10% dell'importo contrattuale.

Nel caso di adempimento non conforme a tempi, modalità o forme previsti per effetto del presente contratto, ai sensi dell'art. 1662 c.c., il Committente, a mezzo raccomandata A.R., intimerà all'Affidataria di provvedere, entro il termine perentorio di 15 giorni, alla messa in opera di quanto necessario per il rispetto delle specifiche norme contrattuali.

Il Committente si riserva il diritto di verificare, in ogni momento, l'adeguatezza del servizio prestato dall'Appaltatore.

ARTICOLO 9 – PENALITA'

Il mancato rispetto dei tempi e delle scadenze comporta, per ogni giorno naturale e consecutivo di ritardo, il pagamento di una penale di 100,00 Euro, fatto salvo il diritto dell'Amministrazione regionale al risarcimento del danno ulteriore.

ARTICOLO 10 – CLAUSOLE DI TRACCIABILITA'

L'Appaltatore si impegna ad utilizzare per tutte le transazioni relative al presente contratto il conto corrente dedicato, che comunicherà al Committente, ivi comprese le eventuali modifiche, ai sensi

dell'art. 3, comma 7, L. 136/2010 e s.m.i. L'Appaltatore dichiara di essere a conoscenza degli obblighi a proprio carico disposti dalla L. 136/2010 e di prendere atto che il mancato rispetto degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari, oltre alle sanzioni specifiche, comporta la nullità assoluta del contratto, nonché determina la risoluzione di diritto del contratto nel caso di mancato utilizzo del bonifico bancario o postale ovvero degli altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni. L'Appaltatore si impegna a riportare il codice CIG in tutte le comunicazioni e operazioni relative alla gestione contrattuale.

ARTICOLO 11 – RISERVATEZZA E DIVULGAZIONE

L'Appaltatore è tenuto a rispettare la riservatezza delle informazioni e delle attività svolte. Tutti i prodotti realizzati, le banche dati, gli studi, i documenti e i software realizzati o implementati anche per l'uso sperimentale nell'ambito delle attività oggetto del presente contratto sono di proprietà esclusiva del Committente.

ARTICOLO 12 - NORMATIVA APPLICABILE E FORO COMPETENTE

Per qualsiasi controversia in merito all'interpretazione, esecuzione, validità o efficacia del presente contratto le parti convengono che il foro competente in via esclusiva sarà quello di Torino.

ARTICOLO 13 – DISPOSIZIONI FINALI

Il presente contratto letto ed accettato nella sua integrità dalle parti contraenti, che lo dichiarano conforme alla loro volontà, viene firmato qui in calce e a margine di ciascun foglio a norma di legge.

Letto, firmato e sottoscritto.

Torino, li

Per la Regione Piemonte

Silvia Riva

per l'Appaltatore

Michelangelo Filippi